

比例减压阀**型号DRE(M)与DRE(M)E**通径 10/25¹⁾

5X 系列

最大工作压力 315 bar

最大流量 300 L/min



4

¹⁾ NS 32 参见样本 RC 29 178**内容概述**

内容	页码
特性	1
定货型号	2
优选型号	2
符号	2
工作原理, 剖面图	3
技术参数	4、5
电控器	5、6
电气接线	5
特性曲线	7
外形尺寸	8

特性

- 用来降低系统工作压力。
- 由比例电磁铁驱动
- 用于底板安装：
安装面板按DIN 24 340 A型, 底板见样本
RC 45 062 (单独订货见第 8 页)
- 第三油路 A 至 Y, 直径 6 mm
- 零设定值输入时最底调节压力为 2 bar
- 设定值 - 压力特性曲线呈线性
- 断电时主阀芯从 B 回到 A
- 瞬态响应好
- 根据需要 A、B 之间可加单向阀
- 最高安全压力, 可选配
- 阀与电控器一手配套
- DRE型的控制器:
 - 欧洲卡规格模拟放大器, 型号VT-VSPA1(K)-1,
(单独订货), 见第五页
 - 欧洲卡规格数字放大器, 型号VT-VSPD-1,
(单独订货), 见第五页
 - 模块化设计之
模拟放大器, 型号VT 11724,
(单独订货), 见第五页
- 带集成电控器的DRE型
 - 制造误差引起的设计值 - 压力特性曲线偏差比较小
 - 压力增加、减少时的斜坡信号产生时间可独立调节

订货型号

DRE			-5X	/	Y	G24	*	
无最高压力限制	= 无代码						M=	其它细节用文字说明 丁腈橡胶密封，适用于矿物油 (HL, HLP) 按 DIN 51 524
带最高压力限制	= M						V=	氟橡胶密封，适用于磷酸脂 (HFD-R)
外接电控器	= 无代码							
带集成电控器	= E							
通径 10	= 10							
通径 25	= 25							
系列 50 至 59	= 5X							
(50 至 59 : 安装及联接尺寸保持不变)								
压力等级 :	50 bar	= 50						
	100 bar	= 100						
	200 bar	= 200						
	315 bar	= 315						
先导油外排		= Y						
单独零压回油箱								
A、B 之间设有单向阀		= No code						
无单向阀		= M						
电控器电源								
24V DC					= G24			

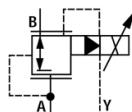
4

优选型号

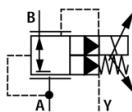
通径 10		通径 25	
订货号	DRE(M) 10	订货号	DRE(M) 20
00954506	DREE 10 -5X/50YMG24K31M	00954511	DREE 20 -5X/50YMG24K31M
00950719	DREE 10 -5X/100YMG24K31M	00954508	DREE 20 -5X/100YMG24K31M
00937022	DREE 10 -5X/200YMG24K31M	00954509	DREE 20 -5X/200YMG24K31M
00937209	DREE 10 -5X/315YMG24K31M	00954510	DREE 20 -5X/315YMG24K31M

符号

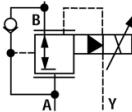
DRE(E)-5X/...YM...



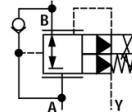
DREM(E)-5X/...YM...



DRE(E)-5X/...Y...



DREM(E)-5X/...Y...



工作原理, 剖面图

DRE...型和DREM...型阀是先导控制型减压阀, 用来降低工作压力。阀主要由带比例电磁铁(2)的先导阀(1), 带主阀芯组件(4)的主阀(3)组成, 以及可选的单向阀(5)。

DRE...型

油口A的压力决定于比例电磁铁(2)当前的电压值。

静止时, B口无压力, 主阀芯(4)由弹簧(17)保持在起始位置, B口与A口之间的油路被切断, 避免在启动时产生突变。A口压力通过主阀芯(7)上的通油口(6)起作用, 先导油从B口通过通油口(8)流到流量稳定控制器(9), 流量稳定控制器可使先导油流量保持一定而不受A、B口之间的压降影响。先导油从流量稳定控制器(9)进入弹簧腔(10), 通过通油道(11)、(12)和阀座(13)流入Y口(14、15、16)然后从那儿进入排油管。

A口所需压力由相关放大器来控制, 比例电磁铁推动锥阀(20)压向阀座(13), 以限制弹簧腔(10)的压力达到调节值。

如果A口压力低于设定值, 弹簧腔(10)的压差推动主阀芯到右边, 从而接通B口到A口的油路。

当A口达到所需压力时, 主阀芯受力平衡, 保持在工作位置。

A口压力 \times 阀芯面积(7)=
(10)腔压力 \times 阀芯面积—弹簧力(17)

如果要降低A口由受压液柱(例如液压缸活塞制动时)建立的压力, 则要在相关放大器中调节设定值电位器到低值, 低压就会在弹簧腔(10)中建立。A口高压作用于主阀芯端面(7)并推动主阀芯移向螺堵(18), 关闭A、B之间的油路并连通。

A口与Y口。弹簧(17)力用来平衡作用于主阀芯端面(7)上的液压力, 在此主阀芯位置时, 来自A口的油液通过控制边(19)流到Y口并进入回油管路。

当A口压力降为弹簧腔(10)的压力加上弹簧(17)上的压差 Δp 时, 主阀芯关闭A口到Y口的控制油路。

相对于A口设定压力的大约10bar的保留压差只能通过控制油路(22)卸荷, 这样就可达到无压力突变的完善的瞬态响应性能。

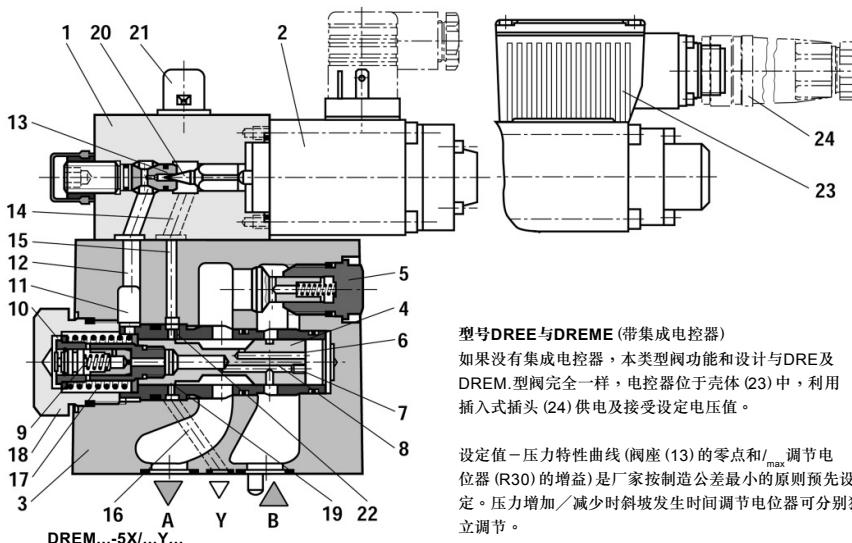
要使油液无阻挡地从A口流到B口, 可选用单向阀(5), 来自A口的部分油液将通过主阀芯的控制边(19)同时流入Y口进入回油管路。

型号DREM...

为防止由于比例电磁铁的控制电流意外增加从而引起A口压力增加, 影响液压系统安全, 可选择弹簧加载的最高压力溢流阀(21), 以对系统进行最高压力保护。

注: 当油液通过单向阀(5)从A口流到B口时, 如果执行器利用B口的节流阀(如此例方向阀)减速, 则通过Y口回油箱的油液将对执行器的减速过程产生影响, 在此情况下, A口到Y口的第三油流不适合用来限制A口的最大压力。

4



型号DREE与DREME (带集成电控器)

如果没有集成电控器, 本类型阀功能和设计与DRE及DREM...型阀完全一样, 电控器位于壳体(23)中, 利用插入式插头(24)供电及接受设定电压值。

设定值—压力特性曲线(阀座(13)的零点和 f_{max} 调节电位器(R30)的增益)是厂家按制造公差最小的原则预先设定。压力增加／减少时斜坡发生时间调节电位器可分别独立调节。

有关集成电控器的详细说明参见第6页。

概要		NS10	NS25
安装		任意	
存储温度范围	°C	- 20 至 + 80	
	DRE与DREME	°C	- 20 至 + 70
环境温度范围	DREE与DREME	°C	- 20 至 + 50
重量	DRE与DREME	kg	5.1
	DREE与DREME	kg	5.2
			6.0
			6.1

4

液压($v = 41 \text{ mm}^2/\text{s}$ 及 $\vartheta = 50^\circ\text{C}$ 下测得)

最大工作压力	油口 A、B	bar	315
	油口 Y		单独且回油箱压力为零 (管道中 $\varnothing \geq 5\text{mm}$; 管道长度 < 2500 mm)
油口 A 最大调节压力	压力等级 50bar	bar	50
	压力等级 100bar	bar	100
	压力等级 200bar	bar	200
	压力等级 315bar	bar	315
设定值零输入时油口 A 最小压力调节值			2
最高压力限制			压力设定范围 : 出厂时设定值 :
	压力等级 50bar	bar	30 至 70 70 bar
	压力等级 100bar	bar	50 至 130 130 bar
	压力等级 200bar	bar	90 至 230 230 bar
	压力等级 315bar	bar	150 至 350 350 bar
主阀允许的最大流量	L/min		200 300
先导油流量	cm ³ /min		800
油液			矿物油 (HL, HLP) 按 DIN 51 524, 磷酸脂 (HFD-R)
油液温度范围	°C		- 20 to + 80
粘度	mm ² /s		15 to 380
污染度等级			油液最高污染等级 我们推荐过滤器最小过滤比 按 NAS 1638 $\beta_x \geq 75$ 9 级 $x = 10$
滞环	%		最高调节压力的 ± 2.5
重复精度	%		小于最高调节压力的 ± 2
线性度	%		最高调节压力的 ± 2
制造误差引起的设定值-压力特性曲线偏差	DRE与DREM	%	最高压力调节值的 2.5
参照压力升高时的滞环特性曲线	DREE与DREM	%	最高压力调节值的 ± 1.5
阶跃响应 $T_u + T_g$	10 → 90 %	ms	130 在 A 口带 15 升油液时测得
	90 → 10 %	ms	120

技术参数 (对于超出这些参数的应用，请询问博世力士乐公司！)

电气

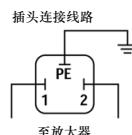
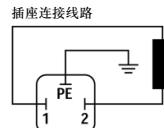
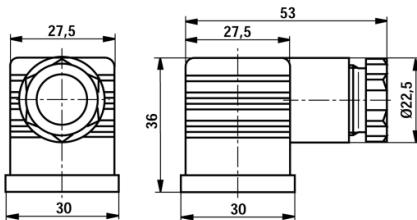
供电电压	24 V DC				
电磁铁最小电流	DRE与DREME	50			
	DREE与DREME	100			
电磁铁最大电流	DRE与DREME	800 (等于100%命令值)			
	DREE与DREME	1440至1760			
线圈电阻	20°C时测得	Ω	19.5对DRE/DREM; 5.4Ω对DREE/DREME		
	最大值	Ω	28.8对DRE/DREM; 78Ω对DREE/DREME		
供电电压	连续				
电气接线	DRE与DREME	带符合DIN 43 650-AM2之插座			
1) 单独订货见后文	插头, 按DIN 43 650-AF2/Pg11 ¹⁾	插头, 按E DIN 43 563-AM6-3之插座			
	DREE与DREME	带符合E DIN 43 563-BF6-3/Pg11 ¹⁾			
保护类型, 按DIN 40 050	IP 65				
电控器	集成在阀中, 见第 6 页				
- 对DREE and DREME					
- 对DRE与DREM					
• 欧洲卡规格放大器 (单独订货)	模拟	VT-VS PA1(K)-1见样本RC 30 111			
• 模块化设计放大器(单独订货)	数字	VT-VSPD-1见样本RC 30 123			
	模拟	VT 11724见样本RC 29 866			

 注：模拟环境中电磁兼容性、气候和机械加载的详细说明参见样本RC 29 176-U (根据环境兼容性定义)

电气接线

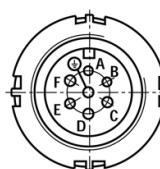
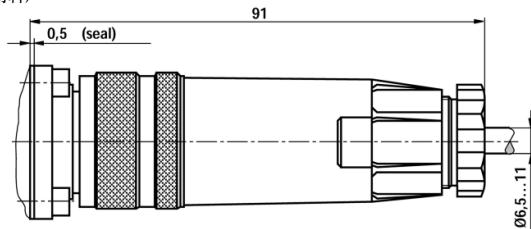
对型号DRE和DREM (外接电控器)

插头, 按DIN 43 650-AF2/Pg11
(材料号为no. 00074684需单独订货)



对型号DREE和DREME (带集成电控器)

插头, 按E DIN 43 563-BF6-3/Pg11
(材料号为no. 00021267需单独订货
(塑性材料))



管脚分配参见第 6 页电路方块图。

型号DREE, DREME的集成电控器**功能**

集成电路由微分放大器的两个管脚 D 和 E 来控制。

斜坡发生器根据设定值的阶跃(0 到 10V 或 10 到 0V)使磁铁电流延时增加或减少。

通过电位器 R14 可调节电磁铁电流增加所需时间，通过 R13 可调节减少时间。

当输入设定值为最大时，斜坡发生时间可取得最大值 5s，若设定值减少，斜坡发生时间也相应缩短。

利用特性曲线发生器来调节设定值—电磁铁电流特性曲线，使其达到要求值，这样可补偿液压方面的非线性因素，得到线性的设定值—压力特性曲线。

电流控制器可使电磁铁电流不受线圈电阻的影响。

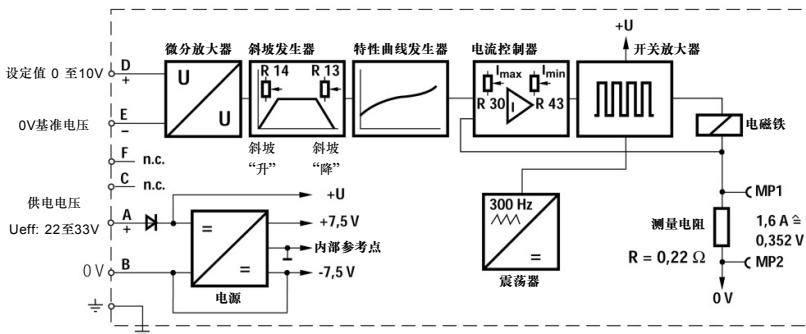
通过电位器 R30，可改变比例压力阀的设定值—电流特性曲线和设定值—压力特性曲线的增益。

电位器 R43 用来设定偏置电流并且不要改变此设定值。如有必要，可设定阀座的设定值—压力特性曲线的零点。

利用开关放大器来形成控制比例电磁铁所需的功率级，它用 300Hz 的脉冲频率进行脉宽调制。

通过测量点 MP1 和 MP2 可检测电磁铁电流，测量电阻上 0.352V 的电压减少量相当于电磁铁电流发生了 1.6A 变化。

4

集成电控器的电路方块图及接线**供电电压**

电源带整流器

单相整流或三相桥路： $U_{\text{eff}} = 22$ 至 $33V$

电源脉动系数：小于 5 %

输出电流： $I_{\text{eff}} = \text{max. } 1.4A$

供电导线：
— 推荐使用带绝缘层和屏蔽的 0.75 或 $1mm^2$
五芯导线

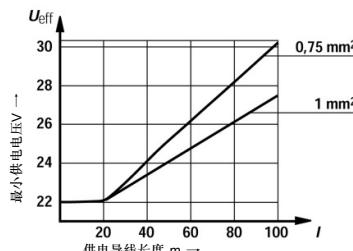
— 外径 6.5 至 11mm

— 供电电压为 0V 时可进行屏蔽

— 最大允许长度 100m

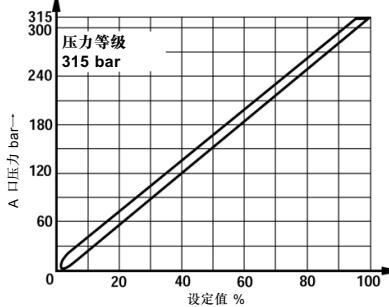
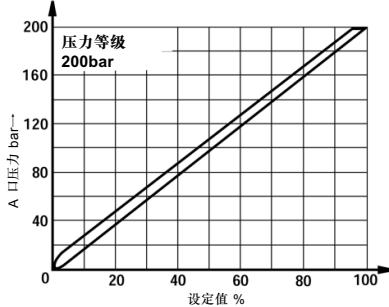
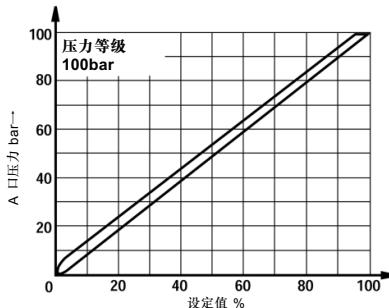
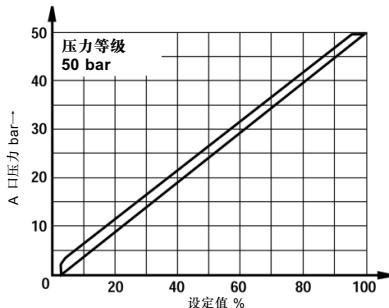
电源的最小供电电压取决于供电导线的长度 (参见图表)。

当导线长度大于 50m 时，必须在导线旁边安装 2200μF 的电容。

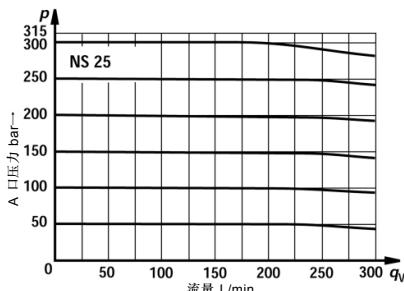
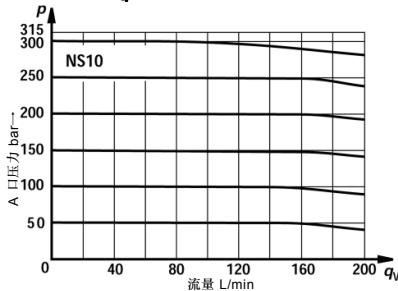


特性曲线 (在 $v = 41 \text{ mm}^2/\text{s}$ 及 $\vartheta = 50^\circ\text{C}$ 下测得)

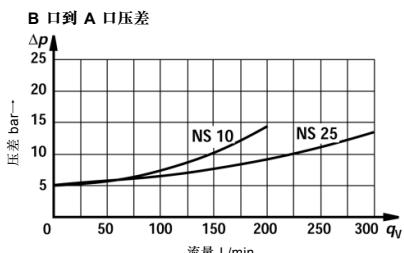
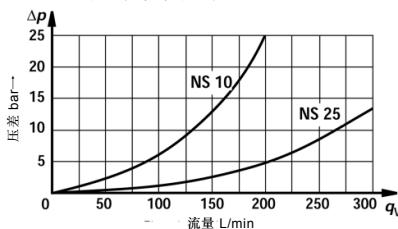
A 口压力 - 设定值关系曲线

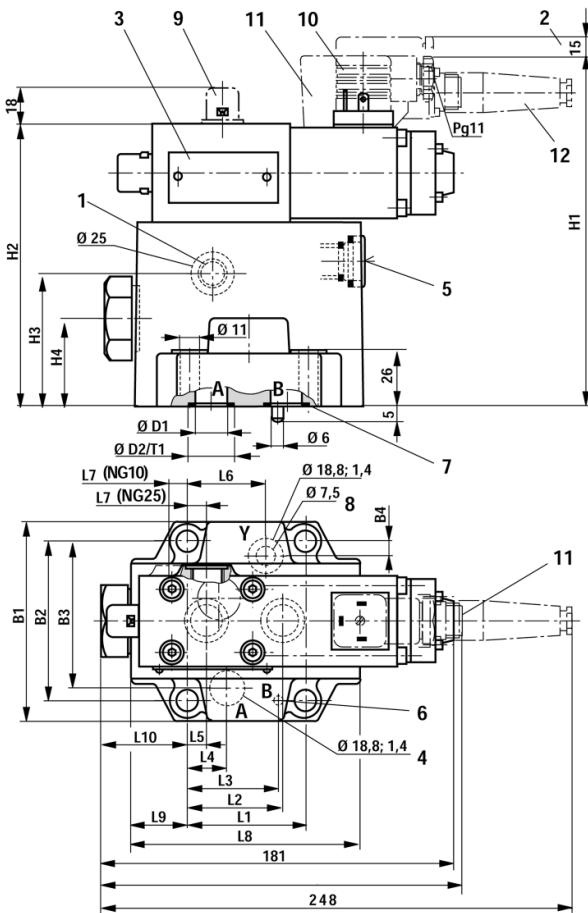


A 口压力 - 流量 q_V 关系曲线



A 口到 B 口流量在单向阀上的压差





1 补充说明，本油口(G1/4)封死。
移去封塞后，若外部先导油需要零
压回油箱，本油口也可用来泄油。

2 移除插头所需的空间。

- 3 铭牌
 - 4 沉孔
 - 5 可选单向阀
 - 6 定位销
 - 7 R- 形环, 油口 A, B 和 Y, 及
沉孔(第4项) (尺寸见下表)
 - 8 先导油总是外排, 独立零压回油箱,
或可选择按第1项做法。
 - 9 最高压力限制, (型号DREM.....,
DREM) 当使用这些阀门时, 请参
阅第4页指导说明。

10 插头，按DIN 43 650-AF2/Pg11
(单独订货，见第5页)

11 型号DREE, DREME中带插座的集成电控器，插座型号“K31”。

**12 插头，按DIN 43 563 BF6-3/Pg11
(单独订货，见第5页)**

底板

NS10	G 460/01 (G 3/8)
	G 461/01 (G 1/2)
NS25	G 412/01 (G 3/4)
	G 413/01 (G 1)

参见样本RC 45 062 阀固定螺栓
4个 M10 x 45
DIN 912-10.9, $M_A = 75 \text{ Nm}$
必须单独订货

配合平面所需的表面光洁度

NS	A, B	Y	4	B1	B2	B3	B4	ØD1	ØD2 ^{H11}	H1	H2	H3	H4
10	17.56 x 2.4 x 2.62	16.56	1.5 x 1.78	85	66.7	58.8	7.9	15	21.8	172	127	58	36
25	28.43 x 3.4 x 3.53	16.56	1.5 x 1.78	102	79.4	73	6.4	25	34.8	186	141	64	44

NS	L1	L2	L3	L4	L5	L6	L7	L8	L9	L10	T1
10	42.9	35.8	31.8	21.5	7.2	21.5	5	116	44.5	59.5	2.0
25	60.3	49.2	44.5	20.6	11.1	39.7	12.2	116	27.3	42	2.9

Bosch Rexroth AG

Bosch Rexroth AG
D-97813 Lohr a. Main
Zum Eisengießer 1 • D-97816 Lohr a. Main
Telephone : 0 93 52/18-0
Telefax : 0 93 52/18-23 58
Telex : 6 89 418-0
eMail : documentation@rexroth.de
Internet : www.boschrexroth.de

博世力士乐(中国)有限公司

博世力士乐(中国)有限公司
香港九龙长沙湾长顺街19号杨耀松(第六)工业大厦1楼
电话 : (852) 2262 5100
传真 : (852) 2786 0733
电邮: bri.info@boschrexroth.com.hk
网址: www.boschrexroth.com.cn

所给出的数据仅用于对产品的说明，不能理解为法律意义上担保的性能。